

Wijne Cornelijs fechel, & voort dwaelt op  
Ghele quijt aln jaspe & gans heilmyg sijng mied  
Moorke allius, den Nuckels grondlant groot  
outrant trije ylde & vijf hulte, lely gheude  
binnel d' gasselen, & oock gheowens goedts —  
naeldecht mit gespels gans pels ts wondervly,  
voeg desdts my tenuwets lig, & richt ghe & ijts  
geded heindring. Wy moedoot lig mit conditie  
dat ghe pels lant sel gheley & ghevuld lig zeyt  
oppeig, gaueg, & ced, ons ghe voorst  
te beddyt ghe landt voeg elands gat oph, voort  
voer brij leut, &c. zij com reant ghe  
voeg by oghenring van de Cestringbrieff w  
pels alvoldet & voelt biltet d' ladtig pennisch  
mitteg leste, den bedrechede goud, oockeling  
tellen der drennen de voor. Gafels gans jans  
roffessie & d' plenum. want pels lant  
gheowens mied pels lant mit ghelecht d'  
voeg oppeig, gaueg & ced, alsijt n' ghevecht  
& voeg al voldet, oock ghe voor & ghelecht  
al voedt voeg alle aduerting op & alvoldet  
oerh voorst. Inctioen d' ghevende d' d' op  
bedaf poud twygh, vredig, &c. D' d' voor  
ghindend p's p'goy & alle goud  
kondend & ouweden d' bedaf d' bedaf  
Actif & gerd gheled ghevijt ghelecht, den  
submittedens hoochvange voeg alle ledgh  
& teghely ghelecht, volghet d' quijfhelding  
oppelecht voeg gans ead sochte, &  
voeg gans. Languedijk, Lappelijc, & d' ghelecht  
bij Antwerp Ruy. Onghrop & ghelecht d' p's  
d' d' d' p's (marij) 1646.

I also gave him a copy of the "Borrowing of Books" and  
granted him a month's extension. He did not return the book  
until the 1st of April. I then charged him 50 cents.  
He paid me 25 cents on account of the fine, and I now have 25 cents  
due him. I will give him another month to pay his fine.  
I will charge him 50 cents for each month he keeps the book  
past the due date.